



# Resumen en Lenguaje Sencillo

## Solicitudes de Permisos de Desechos Industriales y Peligrosos

Instrucciones	
Complete este formulario y envíe con cualquier solicitud de permiso de desechos industriales peligrosos, o desechos sólidos industriales, que esté sujeta al Código Administrativo de Texas 30 §39.405 (k) [es decir, solicitudes para una modificación de permiso de Clase 3, enmienda de permiso, renovaciones de permisos y para un nuevo permiso]. <b>Sea conciso: toda la información debe caber en dos páginas.</b>	
Información de la Solicitud	
<b>Propósito de la solicitud:</b>	<input type="checkbox"/> Nuevo <input type="checkbox"/> Renovación <input checked="" type="checkbox"/> Modificación/Enmienda
<b>Sometido a TCEQ:</b> June 30, 2022	
<b>Nombre del Cliente:</b> Deer Park Refining Limited Partnership	
<b>Nombre de la Instalación:</b> Deer Park Oil Refinery	
<b>CN:</b> 602641664	<b>RN:</b> 111372785
<b>Número de Permiso:</b> 50422	<b>Número de Registro de Desechos Sólidos:</b> 98136
<b>Dirección de la Instalación:</b> 5900 Highway 225, Deer Park, Texas 77536	
<b>Enlace Web a la Dirección Postal:</b> <a href="https://arcg.is/1Xmf9r">https://arcg.is/1Xmf9r</a>	
Información de la Instalación <i>(marque todas lo que correspondan)</i>	
<b>¿Cuál es el tipo principal de negocio?</b>	<input type="checkbox"/> Planta de manufactura química <input checked="" type="checkbox"/> Refinería de aceite <input type="checkbox"/> Instalación de tratamiento, almacenamiento o eliminación <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción
<b>¿Qué produce la instalación?</b>	<input type="checkbox"/> Químicos <input checked="" type="checkbox"/> Combustibles / lubricantes <input type="checkbox"/> Sin productos <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción
Información sobre la Gestión de Desechos <i>(marque todas las que correspondan)</i>	
<b>¿Qué tipos de desechos se gestionan?</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Industrial no peligroso <input checked="" type="checkbox"/> Peligroso <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción
<b>¿De dónde provienen los desechos?</b>	<input type="checkbox"/> Fuente externa <input checked="" type="checkbox"/> Fuente interna
<b>¿Cómo se gestionan los desechos?</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Almacenar <input checked="" type="checkbox"/> Procesar / Tratar <input checked="" type="checkbox"/> Eliminación <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción

<b>¿Qué tipo de unidades gestionan los desechos?</b>	<input type="checkbox"/> Activo <input checked="" type="checkbox"/> Postcierre <b>Teclee y cuente:</b> 1 pila de residuos inactivos, 2 embalses superficiales cerrados como vertederos, 4 vertederos cerrados, 1 celda de vertedero propuesta
<b>¿Qué sucede con los desechos gestionados en la instalación?</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Transportados fuera del sitio <input checked="" type="checkbox"/> Eliminado en el sitio <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción

<b>Métodos de Control de la Contaminación</b> ( <i>marque todos los que correspondan</i> )	
<b>¿Cómo evitará la instalación derrames, fugas y liberaciones?</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Inspecciones de Rutina <input checked="" type="checkbox"/> Sistemas de revestimiento de ingeniería <input type="checkbox"/> Contención de derrames <input checked="" type="checkbox"/> Manejo adecuado de desechos <input type="checkbox"/> Operaciones en edificios cerrados <input checked="" type="checkbox"/> Monitoreo de aguas subterráneas <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción
<b>¿Cómo limpiará la instalación los derrames, fugas y liberaciones?</b>	<input checked="" type="checkbox"/> Suministros de limpieza de derrames <input checked="" type="checkbox"/> Equipos de descontaminación <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción
<b>¿Cómo evitará / minimizará la instalación las emisiones atmosféricas?</b>	<input type="checkbox"/> Sistemas de monitoreo / control de aire <input type="checkbox"/> Filtros / depuradores <input checked="" type="checkbox"/> Inspecciones de rutina <input checked="" type="checkbox"/> Manejo adecuado de desechos <input type="checkbox"/> Operaciones en edificios cerrados <input type="checkbox"/> Otro <b>Si es otro, introduzca la descripción:</b> Introduzca la descripción

<b>Descripción de la Actualización</b> ( <i>solo para Modificaciones y Enmiendas de Clase 3</i> )
<p>Liste y explique cualquier cambio que esta modificación o enmienda haría a las dos secciones anteriores: <b>Información de Gestión de Desechos</b> y <b>Métodos de Control de la Contaminación</b>.</p> <p>Deer Park Refining LP (DPRLP) operaba la Refinería Deer Park como copropietario con Shell USA, Inc. bajo el Permiso No. 50099 existente. Con la venta de la refinería a DPRLP, el Permiso No. 50099 existente se está dividiendo entre las dos partes, DPRLP y Shell USA, Inc. DPRLP presenta esta solicitud de permiso para separar las operaciones de refinación en el Permiso No. 50099 existente relacionado con DPRLP de las operaciones químicas pertenecientes a Shell USA, Inc. con el fin de emitir un nuevo Permiso No. 50422 a DPRLP. Esta aplicación también separa las unidades del programa de acción correctiva y monitoreo de cumplimiento del Plan de Cumplimiento aplicables a la refinería de la planta química. No hay cambios en la información de gestión de residuos o en los métodos de control de la contaminación.</p>